گروہ والے ہی کامیاب لوگ ہیں۔ ^(۱)

سورهٔ حشر مدنی ہے اور اس میں چوبیس آیتیں اور تین رکوع ہیں-

شروع کرتا ہوں اللہ تعالٰی کے نام سے جو بڑا مہمان نہایت رحم والاہے۔

آسانوں اور زمین کی ہر چیز اللہ تعالیٰ کی پاک بیان کرتی ہے' اور وہ غالب با حکمت ہے۔(۱)

وہی ہے جس نے اہل کتاب میں سے کافروں کو ان کے گھروں سے پہلے حشرکے وقت نکالا'^(۲) تمهارا گمان



سَبَّحَ بِلَهِ مَا فِي التَّمَاوٰتِ وَمَا فِي الْرَفْضُ وَهُوَالْعَزِيُزَالْعَكِيْمُ ①

ۿؙۅؘڷڐؽؽٙٲڂٛڗۼڗڷێؽ۫ؽؘڰڣؙۯؙۏڡ۫ٲۿؚڶٵٛڮٮڮ۫ڡۣؽٳۮۣڡٟۻ ڸڒۊۜڸٳڶڞؿ۫ۯؚۣڡٵڟڹؿؙؿؙڗٲڽؙؾؿٛۯڿؙۏٵۮؘڟؿؙۏؖٳٵٛۿؙ؆۠ؽۼؗڎؙؙؙٛٛٛٛٛ؋ٛڂڡڠؙؙؙٛٛٛٛ

ضرورت مند زندہ اور مردہ دونوں ہی ہیں۔ لیکن ان کااستعال مردوں کے لیے خاص ہو چکا ہے۔ اس لیے اسے زندہ کے لیے استعال نہیں کیاجا تا۔

(۱) یعنی یمی گروہ مومنین فلاح سے ہمکنار ہو گا' دو سرے ان کی بہ نسبت ایسے ہی ہوں گے' جیسے وہ فلاح سے بالکل محروم ہن' جیسا کہ واقعی وہ آخرت میں محروم ہول گے۔

اللہ اس سورت یہود کے ایک قبیلے بونفیر کے بارے میں نازل ہوئی ہے' اس لیے اسے سور ق النفیر بھی کہتے ہیں۔ (صحیح بخاری تفسیر سورة الحشر)

(۲) مدینے کے اطراف میں یہودیوں کے تین قبیلے آباد سے 'بونضیر' بنو قریظ اور بنو قبنقاع- بجرت مدینہ کے بعد نمی صلی اللہ علیہ وسلم نے ان سے معاہدہ بھی کیا لیکن یہ لوگ در پردہ سازشیں کرتے رہے اور کفار مکہ سے بھی مسلمانوں کے خلاف رابطہ رکھا' حتیٰ کہ ایک موقعے پر جب کہ آپ ماٹھی ان کے پاس گئے ہوئے سے 'بنونضیر نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر اوپر سے ایک بھاری پھر پھینک کر آپ ماٹھی کو مار ڈالنے کی سازش تیار کی 'جس سے وحی کے ذریعے سے علیہ وسلم پر اوپر سے ایک بھاری پھر پھینک کر آپ ماٹھی کو اور ڈالنے کی سازش تیار کی 'جس سے وحی کے ذریعے سے آپ ماٹھی کی وجہ سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کی اس عمد شکنی کی وجہ سے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے قبول فرمالیا۔ اسے اول حشر (پہلی بخشی کی صورت میں جلوطنی پر آمادگی کا اظمار کیا' جے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے قبول فرمالیا۔ اسے اول حشر (پہلی بار اجماع) سے اس لیے تجبر کیا کہ یہ ان کی پہلی جلاوطنی تھی' جو مدینے سے ہوئی' یمال سے یہ نجبر میں جا کر مقیم ہو گئے' وہاں سے حضرت عمر وہا ٹی۔ نے دور میں انہیں دوبارہ جلاوطن کیا اور شام کی طرف د تھیل دیا' جمال کہتے ہیں کہ تمام انسانوں کا آخری حشر ہوگا۔

مِّنَ اللهِ فَأَتَّهُمُ اللهُ مِنْ حَيْثُ لَمْ يَعْتَسِبُواْ وَقَدَ فَ فِي فِيَ قُلُوْيِهِمُ الرُّغْبَ يُغِرِّدُونَ بُنْدِتَهُمْ وِلْيَدِيْهُمُ وَأَيْدِى الْمُؤْمِنِيْنَ فَاغْتِيرُوْ اِيَاثُولِي الْمُؤْمِنَادِ ۞

وَلُوْلَا أَنُ كَتَبَ اللَّهُ عَلَيْهِ مُ الْجُلَاَّ لَعَدَّ بَهُمْ فِي الدُّنْيَا ۚ

(بھی) نہ تھا کہ وہ نکلیں گے اور وہ خود (بھی) سمجھ رہے تھے کہ ان کے (سگلین) قلعے انہیں اللہ (کے عذاب) سے بچالیں گ (اگلین کی ان پر اللہ (کا عذاب) ایس جگہ سے آپڑا کہ انہیں گمان بھی نہ تھا (۱) اور ان کے دلوں بیس اللہ نے رعب ڈال دیا (۳) وہ اپنے گھرول کو اپنے ہی ہاتھوں اجاڑ رہے تھے (اس کے مالیوں کے ہاتھوں (برباد مروا رہے تھے) (اس کی اس اے آکھوں والو! عبرت حاصل کرو۔ (۲)

اور اگر اللہ تعالیٰ نے ان پر جلاوطنی کو مقدر نہ کر دیا ہو تا

⁽۱) اس کیے کہ انہوں نے نمایت مضبوط قلعے تغیر کر رکھے تھے جس پر انہیں گھمنڈ تھااور مسلمان بھی سبھتے تھے کہ اتن آسانی ہے یہ قلعے فتح نہیں ہو سکیں گے۔

⁽۲) اور وہ میں تھاکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کا محاصرہ کر لیا تھا جو ان کے وہم و گمان میں بھی نہیں تھا۔

⁽٣) اس رعب کی وجہ ہے ہی انہوں نے جلاو طنی پر آمادگی کا اظهار کیا'ورنہ عبداللہ بن ابی (رئیس المنافقین) اوردیگر لوگوں نے انہیں پیغامات بھیج تھے کہ تم مسلمانوں کے سامنے جھکنا نہیں 'ہم تمہارے ساتھ ہیں۔ علاوہ ازیں اللہ تعالیٰ نے نبی کریم میں گھیا ہے کہ تم مسلمانوں کے سامنے جھکنا نہیں 'ہم تمہارے ساتھ ہیں۔ علاوہ ازیں اللہ تعالیٰ نے نبی کریم میں مسلمانے کو یہ خصوصی وصف عطا فرمایا تھا کہ دشمن ایک مینے کی مسافت پر آپ میں گھیا ہے مرعوب ہو جاتا تھا۔ اس لیے سخت دہشت اور گھراہٹ ان پر طاری ہو گئی۔ اور تمام تر اسباب ووسائل کے باوجو دانہوں نے ہتھیار ڈال دیئے اور صرف بیہ شرط مسلمانوں سے منوائی کہ جھناسلمان وہ لاد کرلے جاسکتے ہیں انہیں لے جانے کی اجازت ہو' چنانچہ اس اجازت کی وجہ سے انہوں نے گھروں کے دروازے اور شہتر کی کہ انہیں اپنے ساتھ لے جائیں۔

⁽۳) یعنی جب انہیں یقین ہو گیا کہ اب جلاو طنی ناگزیہ ہے توانہوں نے دو ران محاصرہ اند رہے اپنے گھروں کو برباد کرنا شروع کردیا ٹاکہ وہ مسلمانوں کے بھی کام کے نہ رہیں - یا ہیہ مطلب ہے کہ سلمان لے جانے کی اجازت سے پو رافائدہ اٹھانے کے لیے وہ اپنے اپنے اونٹوں پر جتناسامان لاد کر لے جاسکتے تھے 'اپنے گھراد ھیڑکروہ سلمان انہوں نے اونٹوں پر رکھ لیا۔

⁽۵) باہرے مسلمان ان کے گھروں کو برباد کرتے رہے ٹاکہ ان پر گرفت آسان ہو جائے یا بیہ مطلب ہے کہ ان کے ادھیڑے ہوئے گھروں سے بقیہ سلمان نکالنے اور حاصل کرنے کے لیے مسلمانوں کو مزید تخریب سے کام لیزایڑا۔

⁽۱) کہ کس طرح اللہ نے ان کے دلول میں مسلمانوں کا رعب ڈالا- دراں حالیکہ وہ ایک نمایت طاقت ور اور باوسائل قبیلہ تھا'لیکن جب اللہ تعالیٰ کی طرف سے مہلت عمل ختم ہو گئی اور اللہ نے اپنے مؤاخذے کے شکنجے میں کنے کافیصلہ کر لیا تو پھران کی اپنی طاقت اور وسائل ان کے کام آئے نہ دیگر اعوان و انصار ان کی کچھ مدد کر سکے۔

وَلَهُمْ فِي الْلِاخِرَةِ عَذَابُ النَّارِ ۞

دْلِكَ بِأَنْهُمُ شَأَقُوا اللهَ وَرَسُولُهُ وَمَنُ يُشَأَقِ اللهَ فَإِنَّ اللهَ شَدِيثُا لُعِقَابِ ۞

مَاقَطَعْتُوُسِّ لِيُنَةٍ اَوْتَرَكْتُمُوُهِاقَايِّمَةً عَلَّ اُصُولِهَا هَٰإِذْ بِاللهِ وَلِيُغْزِى الْفِيقِيْنَ ۞

وَمَّااَفَآءَ اللهُ عَلْ سُولِهِ مِنْهُمْ فَمَّااَوُجَفَتُوْ عَلَيْهِمِنْ خَيْلِ وَلارِكاٰبٍ وَّ لكِنَّ اللهَ يُسَرِّطُ رُسُلَهُ عَلْ مَنْ يَّشَآءُ وَاللهُ عَلْ كُلِّ شَيْءٌ قَدِيرٌ ۗ ۞

تو یقیناً انہیں دنیا ہی میں عذاب دیتا' (ا) اور آخرت میں (قیان کے لیے آگ کاعذاب ہے ہیں۔ (m)

یہ اس لیے کہ انہوں نے اللہ تعالیٰ کی اور اس کے رسول کی مخالفت کی اور جو بھی اللہ کی مخالفت کرے گا تو اللہ تعالیٰ بھی سخت عذاب کرنے والاہے- (۴)

تم نے تھجوروں کے جو درخت کاٹ ڈالے یا جنہیں تم نے ان کی جڑوں پر باقی رہنے دیا۔ یہ سب اللہ تعالیٰ کے فرمان سے تھا اور اس لیے بھی کہ فاسقوں کو اللہ تعالیٰ رسواکرے۔ (۲)

اور ان کا جو مال اللہ تعالیٰ نے اپنے رسول کے ہاتھ لگایا ہے جس پر نہ تو تم نے اپنے گھوڑے دو ڑائے ہیں اور نہ اونٹ بلکہ اللہ تعالیٰ اپنے رسول کو جس پر چاہے غالب کر ویتاہے''''' اور اللہ تعالیٰ ہرچیز پر قادرہے۔(۲)

(۱) لینی اللہ کی نقد پر میں پہلے ہے ہی اس طرح ان کی جلاو طنی لکھی ہوئی نہ ہوتی توان کو دنیا میں ہی سخت عذاب ہے دو چار کر دیا جاتا' جیسا کہ بعد میں ان کے بھائی یمود کے ایک دو سرے قبیلے (بنو قریظہ) کو ایسے ہی عذاب میں مبتلا کیا گیا کہ ان کے جوان مردول کو قتل کر دیا گیا' دو سرول کو قیدی بنالیا گیااور ان کامال مسلمانوں کے لیے غنیمت بنادیا گیا۔

(۲) لِینَة 'مجبور کی ایک قتم ہے' جیسے عجوہ' برنی وغیرہ محبوروں کی قتمیں ہیں۔ یا عام محبور کا درخت مراد ہے۔ دوران محاصرہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے تعلم سے مسلمانوں نے بنونفیر کے محبوروں کے درختوں کو آگ لگادی' کچھ کاٹ ڈالے اور کچھ چھوڑ دیئے۔ جس سے مقصود دعمن کی آڑکو ختم کرنا۔ اور یہ واضح کرنا تھا کہ اب مسلمان تم پر غالب ہیں' وہ تمہارے اموال و جائیداد میں جس طرح چاہیں' تصرف کرنے پر قادر ہیں۔ اللہ تعالی نے بھی مسلمانوں کی اس محمت عملی کی تصویب فرمائی اور اسے یہود کی رسوائی کا ذرایعہ قرار دیا۔

(٣) بنونضيركايه علاقه 'جو مسلمانوں كے قبضے ميں آيا 'دينے سے تين چار ميل كے فاصلے پر تھا 'يينى مسلمانوں كواس كے ليے لمباسفر كرنے كى ضرورت بيش نبيں آئی۔ يينى اس ميں مسلمانوں كو اونٹ اور گھوڑے دو ڈانے نہيں پڑے۔ اى طرح لڑنے كى بھى نوبت نہيں آئى اور صلح كے ذريعے سے بيا علاقہ فتح ہوگيا' يينى اللہ نے اپنے رسول مل آئي ہو كو بغيرلڑے ان پر غالب فرما ديا۔ اس ليے يمال سے حاصل ہونے والے مال كو فَيٰء قرار ديا گيا' جس كا تھم غنيمت سے مختلف ہے۔ گويا وہ مال فَيٰء ترار ديا گيا' جس كا تھم غنيمت سے مختلف ہے۔ گويا وہ مال فَيٰء تب 'جو د مثمن بغيرلڑے چھوڑ كر بھاگ جائے يا صلح كے ذريعے سے حاصل ہو۔ اور جو مال با قاعدہ لڑائى

مَّااَنَآ أَاللهُ عَلَى مَسُولُهِ مِنَ اَهْلِ الْقُلْى فَللهِ وَللرَّسُولُ وَلِذِى الْقُرُّلِى وَالْيَهُ لَى وَالْسَلِينِ وَابْنِ السَّبِيدِلِ ۖ كَلَّ لَا يَكُونَ دُوْلَةً بَيْنَ الْرَفْوَنِيَّا مِنْكُوْرَكَا اللهُ وَالسَّوْلُ فَخُذُونُهُ ۗ وَ مَا نَهْمُ كُوْعَتُهُ فَائْتَهُ مُوْا وَاتْقُوا اللهِ آنَ اللهَ شَيْدِيْدُ الْوَقَالِ ۞

لِلْفُعُرَاءُ الْمُنْطِيرِيْنَ الَّذِيْنَ الْخَرِجُوا مِنْ دِيَالِهِمُ وَامْوَالِمِمْ يَبْتَعُونَ فَضُلَامِّنَ اللهِ وَرِضُوانًا وَيَنْصُرُونَ اللهَ وَرَسُولَهُ * اوْلِيْكَ هُوُالطْدِوْنَ ﴿

وَالَّذِيُنَ تَبَوَّوُ وَالدَّارُوَ الْإِيْمَانَ مِنْ قَبْلِهِمْ فِيغُوْنَ مَنْ هَاجَوَ الْيُهُمْ وَلَالِهِدُوْنَ فَصُدُوْدِهِمْ حَاجَةٌ مِّتَمَّا اُوْتُوا وَيُؤْثُوُونَ عَلَىَ انْشِيهِمْ وَلَوْكَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ ۚ وَمَنْ يُوْقَ شُتَحَ نَشْهِمْ وَاُوْلِيْكَ مُثُمَّ الْمُفْلِحُونَ ۞

بستیوں والوں کا جو (مال) اللہ تعالیٰ تمهارے لڑے بھڑے
بغیراپنے رسول کے ہاتھ لگائے وہ اللہ کا ہے اور رسول کا
اور قرابت والوں کا اور بتیموں مسکینوں کا اور مسافروں کا
ہے تاکہ تمهارے دولت مندوں کے ہاتھ میں ہی ہے مال
گردش کر تانہ رہ جائے اور تمہیں جو کچھ رسول دے لے
لو' اور جس سے روکے رک جاؤ اور اللہ تعالیٰ سے ڈرتے
رہاکرو 'یقینااللہ تعالیٰ شخت عذاب والا ہے۔ (ے)

(فی ء کا مال) ان مهاجر مکینوں کے لیے ہے جو اپنے گروں سے اور اپنے مالوں سے نکال دیئے گئے ہیں وہ اللہ کار ہیں اللہ کے فضل اور اس کی رضامندی کے طلب گار ہیں اور اللہ تعالیٰ کی اور اس کے رسول کی مدد کرتے ہیں یمی راست بازلوگ ہیں۔ (۸)

اور (ان کے لیے) جنہوں نے اس گھر میں (یعنی مدینہ) اور ایمان میں ان سے پہلے جگہ بنائی ہے ''' اور اپنی طرف بجرت کر کے آنے والوں سے محبت کرتے ہیں اور مهاجرین کو جو کچھ دے دیا جائے اس سے وہ اپنے دلوں میں کوئی شکل نہیں رکھتے '''' بلکہ خود اپنے اور انہیں

اور غلبہ حاصل کرنے کے بعد ملے 'وہ غنیمت ہے۔

⁽۱) اس میں مال فیء کا ایک صحیح ترین مصرف بیان کیا گیا ہے ۔ اور ساتھ ہی مهاجرین کی فضیلت 'ان کے اخلاص اور ان کی راست بازی کی وضاحت ہے 'جس کے بعد ان کے ایمان میں شک کرنا 'گویا قرآن کا انکار ہے۔

⁽۲) ان سے انصار مدینہ مرادیں 'جو مهاجرین کے مدینہ آنے سے قبل مدینے میں آباد تھے اور مهاجرین کے ججرت کرکے آنے سے قبل ' ایمان بھی ان کے دلول میں قرار پکڑ چکا تھا۔ یہ مطلب نہیں ہے کہ مهاجرین کے ایمان لانے سے پہلے ' یہ انصار ایمان لا چکے تھے 'کیو نکہ ان کی اکثریت مهاجرین کے ایمان لانے کے بعد ایمان لائی ہے۔ یعنی مِنْ قَبْلِهِمْ کامطلب مِنْ قَبْلِهِمْ مادیے۔

⁽۳) کیعنی مهاجرین کواللہ کارسول میں آگئی ہو کچھ دے 'اس پر حسد اور انقباض محسوس نہیں کرتے 'جیسے مال فی ء کااولین مستحق بھی ان کو قرار دیا گیا۔ لیکن انصار نے برا نہیں منایا۔

ۅؘٲڷۮؚؿؙڹؘڂؘٲٷؙۄؽؙڹۼڡۅۿؚۄؙؽڠؙٷڵۅؘڽڗؿۜڹٵؙۼٷڷێۘۘٵڮٷؚٝٳڹؾٵ ٵڷۮؚؽ۫ؾ؊ؘۼٷٵڽٳڵٳؽؠؠٙٳڹۅؘڵڂۼۺڶ؋ۣٛٷؙڶۅٛڽؾٳڿڷڵٳڷڵۮؚؿڹ ٳڝؙؙۊؙٳڗؿؾٵۧڸڟػۯٷڰ۫ؿڿؽؙڴؚ۞ٛ

یہ ہے) کہ جو بھی اپنے نفس کے بخل سے بچایا گیا وہی
کامیاب (اور بامراد) ہے۔ (۹)
اور (ان کے لیے) جو ان کے بعد آئیں جو کہیں گے کہ
اے ہمارے پروردگار ہمیں بخش دے اور ہمارے ان
بھائیوں کو بھی جو ہم سے پہلے ایمان لاچکے جیں اور ایمان
داروں کی طرف سے ہمارے دل میں کینہ (اور دشمنی) نہ

ڈال'^{''')} اے ہمارے رب بیشک تو شفقت و مهرمانی کرنے

ترجیح دیتے ہیں گو خود کو کتنی ہی سخت حاجت ہو ^(۱) (بات

(۱) لیخی اپنے مقابلے میں مهاجرین کی ضرورت کو ترجے دیتے ہیں۔ خود بھو کا رہتے ہیں لیکن مهاجرین کو کھاتے ہیں۔ جیسے حدیث میں ایک واقعہ آتا ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک مهمان آیا 'لیکن آپ ماڑی ہے گھر میں پچھ نہ تھا' چنانچہ ایک انصاری اسے اپنے گھر لے گیا' گھر جا کر ہوی کو بتلایا تو ہوی نے کہا کہ گھر میں تو صرف بچوں کی خوراک ہے۔ انہوں نے بہم مشورہ کیا کہ بچوں کو تو آج بھو کا سلا دیں اور جم خود بھی ایسے ہی پچھ کھائے بغیر سوجا ئیں گے۔ البت مممان کو کھلاتے وقت چراغ بچا دینا ٹاکہ اسے ہماری بابت علم نہ ہوکہ ہم اس کے ساتھ کھانا نہیں کھا رہے ہیں۔ صبح جب وہ صحابی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے تو آپ ماڑ گی ہے نان سے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے تم دونوں میاں بیوی کی شان میں ہیں آیت ٹازل فرمائی ہے۔ ﴿ وَرُفِيْرُونُونَ عَلَى اَنْصُوبُهُم ﴾ الآیة (صحب بہ باس کے ساتھ کو اس نے سور ۃ المحسور) ان کے ایاں دو بیویاں تھیں تو اس نے سور ۃ المحسور) ان کے ایاں دو بیویاں تھیں تو اس نے ایک بیوی کو اس لیے طلاق دینے کی بیشکش کی کہ عدت گزرنے کے بعد اس سے اس کا دو سرا مهاجر بھائی نکاح کر لے۔ ایک بیوی کو اس لیے طلاق دینے کی بیشکش کی کہ عدت گزرنے کے بعد اس سے اس کا دو سرا مهاجر بھائی نکاح کر لے۔ وصحب المب خدای۔ کتاب النہ کاح)

(۲) حدیث میں ہے "شح سے بچو اس حرص نفس نے ہی پہلے لوگوں کو ہلاک کیا اس نے انہیں خون ریزی پر آمادہ کیا اور انہوں نے محارم کو طلال کرلیا" - (صحیح مسلم کتاب البر اباب تحریم المطلم)

(٣) یہ مال فی ء کے مستحقین کی تیری فتم ہے الیمنی صحابہ النہ علی کے بعد آنے والے اور صحابہ کے نقش قدم پر چلنے والے اس میں تابعین اور تیج تابعین اور قیامت تک ہونے والے اہل ایمان و تقوی آگے۔ لیکن شرط یمی ہے کہ وہ انسار و مماجرین کو مومن ماننے اور ان کے حق میں دعائے مغفرت کرنے والے ہوں نہ کہ ان کے ایمان میں شک کرنے اور ان کے خلاف اپنے دلول میں بغض و عناد رکھنے والے - امام مالک رحمہ اللہ نے اس آیت اور ان پر سب و شتم کرنے اور ان کے خلاف اپنے دلول میں بغض و عناد رکھنے والے - امام مالک رحمہ اللہ نے اس آیت سے استناط کرتے ہوئے کہی بات ارشاد فرمائی ہے إِنَّ الرَّافِضِيَّ اللَّدِي يَسُبُّ الصَّحَابَةَ المَيسَ لَهُ فِي مَالِ الْفَيءِ نَصِيبٌ لِعَدَم اتِّصَافِهِ بِمَا مَدَحَ اللهُ بِهِ هُوُلَاء فِي قَولِهُمْ رافضی کوجو صحابہ کرام النَّدِی کی بِمَا مَدَحَ اللهُ بِهِ هُولًاء فِي قَولِهُمْ رافضی کوجو صحابہ کرام النَّدِی کی بِمَا مَدَحَ اللهُ بِهِ هُولًاء فِي قَولِهُمْ رافضی کوجو صحابہ کرام النَّدِی کی بِمَا مَدَحَ اللهُ بِهِ هُولًاء فِي قَولِهُمْ رافضی کوجو صحابہ کرام النَّدِی کی بِمَا مَدَحَ اللهُ بِهِ هُولًاء فِي قَولِهُمْ رافضی کوجو صحابہ کرام النِّدِی کے اللہ اللهُ کُنْتُ بِی سِنْتُ السَّدِی کُنْتُ اللهُ الْقَامِ الْمُولِمُ اللهُ الْمُولِمُ الْمُعَالَقَ اللهُ الْمُولُمُ بِي الْمُولِمُ اللهُ الْمُولِمُ بِي اللهُ الْمُنْتُ الْمُعَلَّمُ الْمُولِمُ اللهُ اللهُ کُلُونِ اللهُ الْمُنْتَ اللهُ المُنْ اللهُ اللهُ

والاہے۔ (•۱)

کیا تو نے منافقوں کو نہ دیکھا؟ کہ اپنے اہل کتاب کافر بھائیوں سے کہتے ہیں اگر تم جلا وطن کیے گئے تو ضرور بالضرور ہم بھی تمہارے ساتھ نکل کھڑے ہوں گے اور تمہارے بارے میں ہم بھی بھی کسی کی بات نہ مانیں گے اور اگر تم سے جنگ کی جائے گی تو بخدا ہم تمہاری مدد کریں (اللہ تعالیٰ گواہی دیتا ہے کہ یہ قطعاً جھوٹے ہیں۔ (۱)

اگروہ جلاوطن کیے گئے تو یہ ان کے ساتھ نہ جا ئیں گے اور اگر ان ہے جنگ کی گئی تو یہ ان کی مدد (بھی) نہ کریں ^(۳) گے اور اگر (بالفرض) مدد پر آبھی گئے ^(۳) تو پیٹیر پھیر کر (بھاگ کھڑے) ہوں ^(۵) گئے پھرمد دنہ کیے جائیں گے۔^(۱۲) اَلَةِ تَرَالَى الَّذِيْنَ كَافَقُوا يَقُولُونَ لِإِخْوَانِهِهُ الَّذِيْنَ كَفَرُوا مِنْ آهْلِ الْكِتْبِ لَهِنْ اُخْرِجْتُو لَنَخْرِجَنَّ مَعَكُو وَلَا نُطِيْعُ فِنْكُوْ اَحَدَّا الْبَدَّالْ لَوَانْ فُوْتِلْتُو لَنَنْصُرَ ثَكُوْ وَاللّهُ يَتُهُدُ إِنَّهُمْ لَلْذِنْوُنَ ۞

لِينَ أُخْرِجُوا لَايَعُرُجُونَ مَعَهُمُ وَلَهِنْ قُوْتِلُوا النَّيْصُرُونَهُمُ وَلَهِنْ تَصَرُّونُهُمْ لَيُولِنَّ الأَدْبَارَ " نَعْرَ لايُنْصَرُونَ ۞

مال فی ء سے حصہ نہیں ملے گاکیونکہ اللہ تعالی نے صحابہ کرام السی کی مدح کی ہے اور رافضی ان کی ندمت کرتے ہیں۔
(ابن کثیر) اور حضرت عائشہ السی فرماتی ہیں۔ «اُمِونُهُمْ بِالإِسْتِغْفَارِ لاََصْحَابِ مُحَمَّدِ ﷺ فَسَبَبْتُهُمُوهُمْ! سَمِعْتُ نَبِیکُمْ یَقُولُ: «لا تَذْهَبُ هٰذِهِ الاُثَهَ حُتَّى یَلْعَنَ آخِرُهَا أَوَّلَهَا». ۔۔۔۔۔ (رواہ البغوی)"تم لوگوں کو اصحاب مجمد صلی اللہ علیہ وسلم کے لیے استعفار کا حکم دیا گیا۔ گرتم نے ان پر لعن طعن کی۔ میں نے تمهارے نبی کو فرماتے ہوئے ساکہ یہ امت اس وقت تک ختم نہیں ہوگی جب تک کہ اس کے آخرین اولین پر لعنت نہ کریں"۔ (حوالہً نہ کور) (ا) جیسے پہلے گزر چکا ہے کہ منافقین نے بنونضیر کو یہ بیاتھا۔

- (۲) چنانچہ ان کا جھوٹ واضح ہو کر سامنے آگیا کہ بنونضیر جلا وطن کر دیئے گئے 'لیکن بیہ ان کی مدد کو پہنچ نہ ان کی حمایت میں مدینہ جھو ڑنے پر آمادہ ہوئے۔
- (۳) یہ منافقین کے گزشتہ جھوٹے وعدوں ہی کی مزید تفصیل ہے' چنانچہ ایسا ہی ہوا' بنو نضیر' جلاو طن اور بنو قریظہ قتل اور اسیر کیے گئے' لیکن منافقین کسی کی مدد کو نہیں پہنچے۔
- (۳) یہ بطور فرض' بات کی جا رہی ہے' ورنہ جس چیز کی نفی اللہ تعالیٰ فرما دے' اس کا وجود کیوں کر ممکن ہے' مطلب ہے کہ اگر یہود کی مدد کرنے کاارادہ کریں۔
 - (۵) لیعنی شکست کھاکر۔
- (۲) مرادیبود ہیں' یعنی جب ان کے مدد گار منافقین ہی شکست کھا کر بھاگ کھڑے ہوں گے تو یبود کس طرح منصور و

كَوْ نُتُوَالَشَكُ رَهْبَـةٌ فِي صُدُورِهِمْ مِنَ اللَّهِ ذَٰ لِكَ بِأَنْهُمُ قَدُمُ لَا نَفْقَهُ وَنَ ﴿

لايُقابَتْلُونَكُمْ جَمِيْعُالِالْ فَ قُرَى تَحْصَنَةِ اَوْمِنَ وَرَاّهِ جُدُرِّ بَأْسُهُمْ بَيْنَهُوْ شَدِيْلٌ تَعْسُبُهُوْ جَبِيْعًا وَقُلُوبُهُوْ شَقَّى دُلِكَ بِأَنْهُمُ وَقُورٌ لاَيغْقِلُونَ ﴿

كَمَثَلِ الَّـٰذِيْنَ مِنْ قَبُلِهِمُ قَرِيْبًا ذَاقُوْا وَبَالَ ٱمُرِهِمُوْ وَلَهُمُو عَنَ اكِ ٱلِيُمُرُّ ۞

(مسلمانو! یقین مانو) که تمهاری بیبت ان کے دلوں (۱) میں به نسبت الله کی بیبت کے بہت زیادہ ہے 'یہ اس لیے که بیہ بے مجھ لوگ ہیں۔ (۱۳)

یہ سب مل کر بھی تم سے اور نہیں سکتے ہاں یہ اور بات ہے کہ قلعہ بند مقامات میں ہوں یا دیواروں کی آڑ میں ہوں' ان کی لڑائی تو ان میں آپس میں ہی بہت شخت ہوں' گو آپ انہیں متحد سمجھ رہے ہیں لیکن ان کے دل دراصل ایک دو سرے سے جدا ہیں۔ (۱۳) اس لیے کہ یہ بے عقل لوگ ہیں۔ (۱۳)

ان لوگوں کی طرح جو ان سے کچھ ہی پہلے گزرے ہیں جنہوں نے اپنے کام کا وبال چکھ لیا (⁽²⁾ اور جن کے لیے

کامیاب ہوں گے؟ بعض نے اس سے مراد منافقین لیے ہیں کہ وہ مدد نہیں کیے جائیں گے ' بلکہ اللہ ان کو ذلیل کرے گا اور ان کانفاق ان کے لیے نافع نہیں ہو گا۔

- (۱) یمود کے یا منافقین کے یا سب کے ہی دلوں میں-
- (۲) لیعنی تمهارا یہ خوف ان کے دلول میں ان کی ناسمجھی کی وجہ ہے ہے' ورنہ اگریہ سمجھد ار ہوتے تو سمجھ جاتے کہ مسلمانوں کا غلبہ و تسلط'اللہ تعالیٰ کی طرف ہے ہے' اس لیے ڈرنااللہ تعالیٰ سے چاہیے نہ کہ مسلمانوں ہے۔
- (٣) کینی بیر منافقین اور یمودی مل کر بھی کھلے میدان میں تم سے لؤنے کاحوصلہ نہیں رکھتے-البتہ قلعوں میں محصور ہو کریا دیواروں کے پیچھے چھپ کرتم پر وار کر سکتے ہیں 'جس سے بیہ واضح ہے کہ بیہ نہایت بزول ہیں اور تہماری ہیبت سے لرزاں و ترسال ہیں-
 - (م) لیعنی آپس میں یہ ایک دو سرے کے سخت خلاف ہیں۔اس لیے ان میں باہم تو تکار اور تھکا فضیحتی عام ہے۔
- (۵) یہ منافقین کا آپس میں دلوں کا حال ہے۔ یا یمود اور منافقین کا 'یا مشرکین اور اہل کتاب کا- مطلب ہیہ ہے کہ حق کے مقابلے میں یہ ایک نظر آتے ہیں۔ لیکن ان کے دل ایک نہیں ہیں۔ وہ ایک دو سرے سے مختلف ہیں اور ایک دو سرے کے خلاف بغض و عناد سے بھرے ہوئے۔
- (۲) کینی میہ اختلاف اور تشتت ان کی بے عقلی کی وجہ سے ہے'اگر ان کے پاس سجھنے والی عقل ہوتی تو میہ حق کو پہچان لیتے اور اسے اپنا لیتے۔
- (۷) اس سے بعض نے مشرکین مکہ مراد لیے ہیں 'جنہیں غزوہ بی نضیرے کچھ عرصہ قبل جنگ بدر میں عبرت ناک

كَمَثِلِ الشَّيُطِي إِذْ قَالَ لِلْإِنْسَانِ الْفُرُ ۚ فَلَمَّا كَثَرَ قَالَ إِنَّى

بَرِيْ كُمِّ مِنْكَ إِنَّ أَخَافُ اللهَ رَبَّ الْعُلَمِينَ ٠

فَكَانَ عَاقِبَتَهُمَّ أَنَّهُمُ إِنَّ النَّارِخَ الدِّينِ فِيهُما وَ ذَلِكَ جَزْوُ الطّٰلِينَ ۞

يَا يُهَا الَّذِينَ المُنُوااتَّقُوا اللهَ وَلْتَنظُّو نَفْسٌ مَّا عَدَّمَتُ لِغَوا وَاتَّعُوا اللهُ إِنَّ اللهَ خَسِيُرٌ عِمَا تَعْمَلُونَ ۞

وَلَا تُكُونُوا كَالَّذِينَ نَسُوااللَّهَ فَأَنْسُهُمُ أَنْفُسَهُمُ أَلْفُسَهُمُ أَوْلَيْكَ

المناك عذاب (تار) ہے۔ ((۵)

شیطان کی طرح کہ اس نے انسان سے کما کفر کر'جب وہ کفر کر چکا تو کہنے لگا میں تو تجھ سے بری ہوں' ^(۲) میں تو الله رب العالمين سے ڈرتا ہوں۔ (۱۲)

پس دونوں کا انجام یہ ہوا کہ آتش (دوزخ) میں ہمیشہ کے لیے گئے اور ظالموں کی نیمی سزاہے۔ (۱۷)

اے ایمان والو! اللہ ہے ڈرتے رہو ^(۵) اور ہر شخص دیکھ (بھال) لے کہ کل (قیامت) کے واسطے اس نے (اعمال کا) کیا (ذخیرہ) بھیجاہے- (۱) اور (ہروفت) اللہ سے ڈرتے ر ہو- الله تمهارے سب اعمال سے باخبرہے- (۱۸) اور تم ان لوگوں کی طرح مت ہو جانا جنہوں نے اللہ

شکت ہوئی تھی۔ لینی بیہ بھی مغلوبیت اور ذات میں مشرکین ہی کی طرح ہیں جن کا زمانہ قریب ہی ہے۔ بعض نے یہود کے دو سرے قبیلے بنو قینقاع کو مراد لیا ہے جنہیں بنونضیرے قبل جلا وطن کیا جا چکا تھا' جو زمان و مکان دونوں لحاظ سے ان کے قریب تھے۔ (ابن کثیر)

- (۱) لیعنی بیہ وبال جو انہوں نے چکھا' بیہ تو دنیا کی سزا ہے' آخرت کی سزااس کے علاوہ ہے جو نہایت در دناک ہو گی۔
- (۲) یہ یہود اور منافقین کی ایک اور مثال بیان فرمائی کہ منافقین نے یہودیوں کو اسی طرح بے یار و مدر گار چھوڑ دیا 'جس طرح شیطان انسان کے ساتھ معاملہ کر ہاہے' پہلے وہ انسان کو گمراہ کر تا ہے اور جب انسان شیطان کے چیھیے لگ کر کفر کا ار تکاب کرلیتا ہے توشیطان اس سے براءت کا ظمار کر دیتا ہے۔
- (m) شیطان اپنے اس قول میں سچانہیں ہے 'مقصد صرف اس کفرسے علیحد گی اور براء ت ہے جو انسان شیطان کے مگمراہ کرنے ہے کرتاہے۔
 - (۴م) لیعنی خلود فی النار 'جنم کی دائمی سزا-
- (۵) اہل ایمان کو خطاب کر کے انہیں وعظ کیا جا رہا ہے۔ اللہ سے ڈرنے کامطلب ہے' اس نے جن چیزوں کے کرنے کا تھم دیا ہے' انہیں بجالاؤ۔ جن ہے رو کا ہے' ان ہے رک جاؤ' آیت میں یہ بطور ٹاکید دو مرتبہ فرمایا کیونکہ بیہ تقویٰ (اللہ کاخوف) ہی انسان کو نیکی کرنے پر اور برائی سے اجتناب پر آمادہ کر ہاہے۔
 - (۲) اسے کل ہے تعبیر کر کے اس طرف بھی اشارہ فرما دیا کہ اس کا وقوع زیادہ دور نہیں' قریب ہی ہے۔
 - (L) چنانچہ وہ ہرایک کواس کے عمل کی جزادے گا'نیک کو نیکی کی جزااور بد کوبدی کی جزا۔

مُمُوالْفُسِتُونَ 🏵

لاَيَسُتَوِئَ آصُلِ النَّارِوَآصُلِ الْجَنَّةُ آصُلِ الْجَنَّةِ هُمُوالْفَآيُرُونَ ۞

لُوَانَوْلُنَا هٰ ذَا الْقُوُانَ عَلَى جَمَيلِ لَوَ آيْتُهُ خَاشِعًا مُتَصَدِّعًا مِّنْ خَشْيَةِ اللهِ وَيَتُكَ الْاَمْثَالُ نَعْمِرِ بُهَا

(کے احکام) کو بھلا دیا تو اللہ نے بھی انہیں اپنی جانوں سے غافل کر دیا^{، (ا)} اور ایسے ہی لوگ نافرمان (فاسق) ہوتے ہیں۔(۱۹)

الل نار اور اہل جنت (باہم) برابر نہیں۔ ^(۱۳) جو اہل جنت ہیں وہی کامیاب ہیں (اور جو اہل نار ہیں وہ ناکام ہیں) ^(۱۳)

اگر ہم اس قرآن کو کسی پہاڑ پر اٹارتے (**) تو تو دیکھا کہ خوف اللی سے وہ پست ہو کر کلڑے کلڑے ہو جاتا (۵)

- (۱) یعنی اللہ نے بطور جزاانہیں ایسا کر دیا کہ وہ ایسے عملوں سے عافل ہو گئے جن میں ان کا فائدہ تھااور جن کے ذریعے سے وہ اپنے نفول کو عذاب اللی سے بچا سکتے تھے۔ یوں انسان خدا فراموثی سے خود فراموثی تک پہنچ جا تا ہے۔ اس کی عقل'اس کی صحیح رہنمائی نہیں کرتی' آنکھیں اس کو حق کا راستہ نہیں دکھا تیں اور اس کے کان حق کے سننے سے بسرے ہو جاتے ہیں۔ بیتجناً اس سے ایسے کام سرزد ہوتے ہیں جس میں اس کی اپنی تباہی و بربادی ہوتی ہے۔
- (۲) جنہوں نے اللہ کو بھول کر یہ بات بھی بھلائے رکھی کہ اس طرح وہ خود اپنے ہی نفوں پر ظلم کر رہے ہیں اور ایک دن آئے گا کہ اس کے بتیج میں ان کے بیہ جم 'جن کے لیے دنیا میں وہ بڑے بڑے پاپڑ بیلتے تھ 'جنم کی آگ کا ایند ھن بنیں گے۔ اور ان کے مقابلے میں دو سرے وہ لوگ تھ 'جنہوں نے اللہ کو یاد رکھا' اس کے احکام کے مطابق زندگی گزاری۔ ایک وقت آئے گا کہ اللہ تعالی انہیں اس کی بھترین جزاعطا فرمائے گا اور اپنی جنت میں انہیں واضل فرمائے گا' جمال ان کے آرام و راحت کے لیے ہر طرح کی نعتیں اور سہولتیں ہوں گی۔ یہ دونوں فریق یعنی جنتی اور جنمی برابر بمو بھی کس طرح سکتے ہیں۔ ایک نے اپنام کو یاد رکھا اور اس کے لیے تیاری کرتا رہا۔ نہیں ہوں گے۔ بھلا یہ برابر ہو بھی کس طرح سکتے ہیں۔ ایک نے اپنام کو یاد رکھا اور اس کے لیے تیاری کرتا رہا۔ دو سرا' اپنے انجام سے غافل رہا اس لیے اس کے لیے تیاری میں بھی مجربانہ خفلت برتی۔
- (٣) جس طرح امتحان کی تیاری کرنے والا کامیاب اور دو سرا ناکام ہوتا ہے۔ اس طرح اہل ایمان و تقویٰ جنت کے حصول میں کامیاب ہو جائیں گئے دنیا دارالعل حصول میں کامیاب ہو جائیں گئے رہے گویا دنیا دارالعل اور دارالامتحان ہے۔ جس نے اس حقیقت کو سمجھ لیا اور اس نے انجام سے بے خبر ہو کر زندگی نہیں گزاری وہ کامیاب ہوگا اور جو دنیا کی حقیقت کو سمجھنے سے قاصر اور انجام سے غافل 'فسق و فجور میں مبتلا رہا' وہ خاسرو ناکام ہوگا۔ اللَّهُمَّ آ اَجْعَلْنَا منَ الْفَاتَزِيْنَ
 - (۳) اور بپاڑ میں فہم وادراک کی وہ صلاحیت پیدا کر دیتے جو ہم نے انسان کے اندر رکھی ہے۔
- (۵) کعنی قرآن کریم میں ہم نے بلاغت و فصاحت ، قوت واستدلال او روعظ تذکیر کے ایسے پہلوبیان کیے ہیں کہ انہیں س کر

لِلنَّاسِ لَعَلَّهُ مُ يَتَفَكَّرُونَ @

هُوَاللهُ الَّذِي لَآ إِلهُ إِلَّا هُوَ عُلِمُ الْغَيْبِ وَالشُّهَادَةِ * هُوَ الرَّحْمُنُ الرِّحِيُّمُ ۞

مُوَاللهُ الَّذِي لَآرِالهُ إِلَاهُوَ الْمُوَالْمُولِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَهُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَدِّمِنُ الْعَزِيْزُ الْجَبَّالُ الْمُتَكَيِّرُ سُبُحْنَ اللهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۞

هُوَاللهُ الْخَالِقُ الْبَارِقُ الْمُصَوِّدُ لُهُ الْاَسْمَآ َ الْحُسْنَىٰ يُسَيِّحُ لَهُ مَا فِي التَّمُّوٰتِ وَالْاَرْضِ ۚ وَهُوَ الْعَزِيْزُ الْحَكِيْمُ شَ

ہم ان مثالوں کو لوگوں کے سامنے بیان کرتے ہیں ٹاکہ وہ غورو فکر کریں۔(۱۱)

وہی اللہ ہے جس کے سوا کوئی معبود نہیں 'چھپے (^{۲۳)} کھلے کا جاننے والا مهمیان اور رحم کرنے والا- (۲۲)

وہی اللہ ہے جس کے سواکوئی معبود نہیں 'بادشاہ' نمایت پاک' سب عیبول سے صاف' امن دینے والا' نگہبان' غالب زور آور' اور برائی والا' پاک ہے اللہ ان چیزول سے جنہیں یہ اس کا شریک بناتے ہیں۔(۲۳)

وہی اللہ ہے پیدا کرنے والا وجود بخشے والا '(۳) صورت بنانے والا 'اس کے لیے (نمایت) انتھے نام ہیں '(^{۳)} ہرچیز خواہ وہ آسانوں میں ہو خواہ زمین میں ہو اس کی پاکی بیان کرتی ہے '(۲۲)

بپاڑ بھی 'باوجودا تن تختی اور وسعت وبلندی کے 'خوف الٰمی سے ریزہ ریزہ ہو جاتا۔ بیہ انسان کو سمجھایا اور ڈرایا جارہاہے کہ تجھے عقل و فهم کی صلاحیتیں دی گئی ہیں۔ لیکن اگر قرآن من کرتیرادل کوئی اثر قبول نہیں کر آباتو تیراانجام اچھانہیں ہوگا۔

(۲) غیب مخلوقات کے اعتبار سے ہے 'ورنہ اللہ کے لیے تو کوئی چیز غیب نہیں۔ مطلب بیہ ہے کہ وہ کا نئات کی ہر چیز کو جانتا ہے جاہے وہ ہمارے سامنے ہویا ہم سے غائب ہو۔ حتیٰ کہ وہ تاریکیوں میں چلنے والی چیو نٹی کو بھی جانتا ہے۔

(۳) کہتے ہیں کہ خلق کامطلب ہے اپنے ارادہ و مثیت کے مطابق اندازہ کرنااور براً کے معنی ہیں اسے پیدا کرنا' گھڑنا' وجود میں لانا-

- (٣) اسائے حسنٰی کی بحث سور وَاعراف '۱۸۰ میں گزر چکی ہے۔
- (a) زبان حال سے بھی اور زبان مقال سے بھی 'جیسا کہ پہلے بیان ہوا-
 - (٢) جس چيز کابھي فيصله کرتا ہے وہ حکمت سے خالي نہيں ہوتا-